

法定翻訳家 ・ SWORN TRANSLATORS

(注) 料金、専門分野など詳細については、翻訳家の方に直接お問い合わせ下さい。

(note) Contact translator directly for information about specialties and fees.

(注) このリストは、一般的な情報提供として作成したものであり、当館が紹介及び斡旋するものではありません

(note) This list aims to give general information only.

This list does not constitute an introduction or endorsement towards the translators mentioned in it.

氏名 (NAME)	住所 (CONTACT ADDRESS)	言語 (LANGUAGE)
KATOKOBO TRANSLATIONS HENDRICKX Katrien	Blokstraat 92/24 2500 Lier Tel / Fax : 03/480.54.22 GSM : 0498/83.90.09 info@katokobo.net www.katokobo.net	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch
HAUSPIE Michael	Bernard Spaelaan 101 9000 Gent GSM : 0471/78.28.31 info@warantranslations.com http://warantranslations.com	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch 日 ↔ 英 / Japanese ↔ English
TERANODAN Kimie	Tel : 050/41.29.25 Kimie.teranodan@skynet.be	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch 日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French 日 ↔ 英 / Japanese ↔ English
NAGASE Tomoko	Hoveniersdreef 31 3001 Heverlee Tel : 016/29.53.34 GSM : 0478/27.99.01 JapanEase@telenet.be	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch
IZAWA Chika	Square de Castel Fleuri 17 1170 Bruxelles Tel : 02/675.92.97 (夕方以降 / Evenings) gawayaneko@gmail.com	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French
HIGUCHI Atsuko	Avenue Latérale 67 1180 Bruxelles Tel / Fax : 02/346.43.64 GSM : 0497/04.85.03 ahiguchi67@gmail.com	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French
GOTO Kanako	Av. Constantin de Gerlache, 18/43 4000 Liège GSM : 0494/08.61.22 kgoto77@yahoo.fr	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French

ETC Europe	Rue Guimard 15 1040 Bruxelles Tel : 02/511.12.13 Fax : 02/511.33.30 info@etc-europe.eu www.etc-europe.eu	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch (他言語も可 / and many other language combinations)
-------------------	--	--

BONNEELS Pierre	GSM : 0470/54.47.40 bonneelsp@gmail.com https://sites.google.com/site/traductionjure/	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French
------------------------	--	---------------------------

VAN DAMME Sebastien	GSM : 0497/28.78.53 sebastien_van_damme@yahoo.co.jp	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch 日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French 日 ↔ 英 / Japanese ↔ English 日 ↔ 西 / Japanese ↔ Spanish
----------------------------	---	---

VAN CAMP Sarah	Joos Robijnslei 52 2140 Borgerhout Tel: 03/281.75.95 GSM: 0497/46.79.85 info@akebono.be www.akebono.be	日 → 蘭 / Japanese → Dutch 日 → 英 / Japanese → English
-----------------------	--	--

通訳 ・ INTERPRETERS

(注) 料金、専門分野など詳細については、通訳家の方に直接お問い合わせ下さい。

(note) Contact interpreter directly for information about specialties and fees.

氏名 (NAME)	住所 (CONTACT ADDRESS)	言語 (LANGUAGE)
IZAWA Chika	Square du Castel Fleuri 17 1170 Bruxelles Tel : 02/675.92.97 gawayaneko@gmail.com	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French

YOSHIMIZU Hideto	Renaissancelaan 7 1000 Brussel Tel : 02/733.58.89 hideto.yoshimizu@skynet.be	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch
-------------------------	---	--------------------------

HAUSPIE Michael	Bernard Spaelaan 101 9000 Gent GSM : 0471/78.28.31 info@warantranslations.com http://warantranslations.com	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch 日 ↔ 英 / Japanese ↔ English
------------------------	---	--

NAGASE Tomoko	Hoveniersdreef 31 3001 Heverlee Tel : 016/29.53.34 GSM : 0478/27.99.01 JapanEase@telenet.be	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch
MATSUE Mariko	Avenue de la Toison d'Or 24 1050 Bruxelles GSM : 0491/07.52.66 matsue@japanative.com matsuem@mac.com	日 ↔ 英 / Japanese ↔ English
TERANODAN Kimie	Tel : 050/41.29.25	日 ↔ 英 / Japanese ↔ English ブリュージュ、ゲントのみ可能 Bruges, Ghent area only
ETC Europe	Rue Guimard 15 1040 Bruxelles Tel : 02/511.12.13 Fax : 02/511.33.30 info@etc-europe.eu www.etc-europe.eu	日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch (他言語も可 / and many other language combinations)
BONNEELS Pierre	GSM : 0470/54.47.40 bonneelsp@gmail.com https://sites.google.com/site/traductionjure/	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French
ABE Rie Brussels Life Concierge	GSM : 0473/732072 info@bru-lifeconciierge.com	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French 日 ↔ 英 / Japanese ↔ English
NAGASE Hiromi	Avenue de Juillet 40 1200 Bruxelles GSM : 0488/82.28.66 rominagase@gmail.com	日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French
MORISATO Takeshi	Driezenstraat 38 2300 Turnhout GSM : 0494/28.44.01 takeshi.morisato@gmail.com	日 ↔ 英 / Japanese ↔ English
KEMELING Emi	Franz Schollaertstraat 7 3010 Kessel-lo GSM : 0472/11.09.57 eminikaido@gmail.com	日 ↔ 英 / Japanese ↔ English

VAN DAMME Sebastien

GSM : 0497/28.78.53

sebastien_van_damme@yahoo.co.jp

日 ↔ 蘭 / Japanese ↔ Dutch

日 ↔ 仏 / Japanese ↔ French

日 ↔ 英 / Japanese ↔ English

日 ↔ 西 / Japanese ↔ Spanish

弁護士・LAWYERS

弁護士の検索 :

lawyer search engines :

* オランダ語圏

Dutch speaking area :

www.advocaat.be/zoek-een-advocaat/

* フランス語圏

French speaking area :

www.avocats.be/node/30